



КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ  
НАЦИЙ ПО МЕЖДУНАРОДНОМУ ТОРГОВОМУ  
АРБИТРАЖУ

РАССМОТРЕНИЕ ПРОЕКТА КОНВЕНЦИИ О ПРИЗНАНИИ  
И ПРИВЕДЕНИИ В ИСПОЛНЕНИЕ ИНОСТРАННЫХ  
АРБИТРАЖНЫХ РЕШЕНИЙ (ПУНКТ 4 ПОВЕСТКИ ДНЯ)

Израиль: поправки к поправкам, предложенным Нидерландами (E/CONF.26/L.17) к статьям III, IV и V проекта резолюции

1. Статью III исключить.

2. Пункт а статьи IV изменить и изложить следующим образом:

"сторона, против которой направлена просьба о приведении этого решения в исполнение, не давала действительного согласия на арбитражное разбирательство, во время или в результате которого это решение было вынесено, или предмет этого решения не входил в условия согласия на арбитражное разбирательство; при применении настоящего пункта согласие на арбитражное разбирательство считается действительным, если оно действительно по закону того государства, где оно было дано, или по закону того государства, где испрашивается приведение решения в исполнение,".

3. Пункт е статьи IV изменить и изложить следующим образом:

"приведение в исполнение или выполнение этого решения вызвало бы нарушение какого-либо закона того государства, где испрашивается приведение его в исполнение, или противоречило бы публичному порядку этого государства,".

/ ...

4. В статью внести следующие изменения:

a) пункт 1 исключить;

b) В пункте 2 исключить слова "и соглашения об арбитраже, на котором оно основано,".

-----